

日本国農林水産省  
輸出検疫証明書  
EXPORT QUARANTINE CERTIFICATE  
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries, Japanese Government

検疫証明書番号  
Certificate NO.

申請者住所  
Address of applicant

発行年月日  
Date of issue

氏名(法人にあつては、その名称及び代表者の氏名)  
Name (In case of juridical person, state its title and name of representative)

下記は、家畜伝染病予防法の規定に基づく検査の結果、家畜の伝染疾病の病原体をひろげるおそれがないことを証明する。

This is to certify that the undermentioned articles are free from any evidence of disseminating causative agent of any animal infectious disease in consequence of the inspection referred to the Domestic Animal Infectious Diseases Control Law.

物品の種類 Kind of article	
重量、個数又はこうり数 Weight, Nos. of package or containers	
商標 Trade Mark	
容器包装の種類 Kind of container or package	
荷送人住所氏名 Name and address of consignor	
荷受人住所氏名 Name and address of consignee	
とう載地及びとう載年月日 Date & place of shipment	
とう載船舶(航空機)名 Name of ship or flight	
検査実施年月日及びその状況 Date & condition of inspection	
備考 Remarks	

農林水産省動物検疫所  
Animal Quarantine Service

家畜防疫官  
Animal Quarantine Officer

氏名  
(Signature)

印  
(Seal)

# Attached Export Quarantine Certificate

Japanese beef to be exported to Uruguay

Prefecture of origin:	Seal No.
-----------------------	----------

## **(General requirements)**

1. Japan is recognised by the OIE as a country of negligible risk with respect to bovine spongiform encephalopathy (BSE).
2. Japan is recognised by the OIE as free from foot and mouth disease (FMD).

## **(Requirements for cattle to be slaughtered for the exported beef etc. to Uruguay)**

3. Animals have not been sacrificed as a result of programs for the eradication of FMD, contagious bovine pleuropneumonia, nor do they come from farms subject to quarantine control measures that imply risk of these diseases for their commercialization.
4. No substances with hormonal, estrogenic, thyrostatic, anabolic or growth-promoting effect indicated below have been used in the animals which the products are derived for growth-promoting purpose.
  - Thyrostatic (Thiouracil, Methylthiouracil, Propylthiouracil, Phenyl(thio)uracils, Tapazole)
  - beta-agonists (Clenbuterol, Salbutamol, Zilpaterol, Ractopamine, Mabuterol, Sinbuterol, Terbutaline, Brombuterol, Clenpenterol, Tulobuterol, Mapenterol)
  - Stilbenes (DES, Hexestrol, Dienoestrol, Diethylbestrol)
  - Macrocyclic lactones (Zeranol)
  - Androgens (Trenbolone, Nortestosterone, Boldenone, Methyltestosterone)
5. The exported beef etc. to Uruguay must be handled in a manner preventing exposure to any causative agents of infectious animal diseases until shipment to Uruguay. Clean and sanitary wrappings and/or containers such as cardboard boxes must be used to pack the exported beef etc. to Uruguay.

Authority name: Animal Quarantine Service, Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries	
Place and Date:	Title of signatory:
Official Stamp	Name of signatory:
	Signature of Official Veterinarian: